AKAI professional

IB-16S SCSI Interface board for REMIX16

Introduction

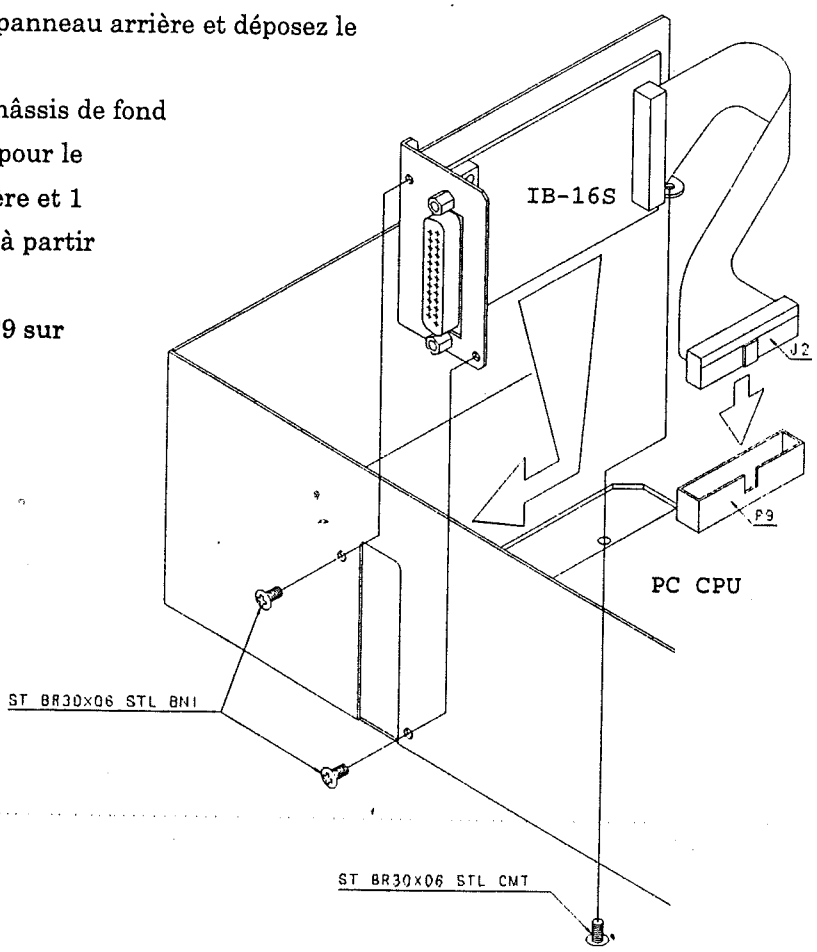
Nous vous remercions d'avoir acheté la carte AKAI IB-16S.
Cette carte d'interface SCSI en option est con:cue pour usage exclusif avec l'échantillonneur de phrases DJ stéréo REMIX16. Lorsque l'IB-16S est installée sur le REMIX16, celui-ci se raccorde sur un disque dur SCSI ou dispositifs SCSI similaires, pour sauvegarder et charger vos programmes, séquences et échantillons favoris. Comme le disque dur est doté d'une plus grande capacité de sauvegarde qu'un minidisque, vous pouvez sauvegarder, c-à-d. écrire, de grandes données qui seraient trop importantes pour un minidisque - notamment quand il y a extension de la mémoire interne, et pour les charger, c-à-d. les relire vite.

Dans l'emballage

Carte d'interface SCSI IB-16S ... 1
Vis de fixation 1
Manuel d'instructions 1

INSTALLATION - Aux techniciens de service
DEBRANCHEZ le CORDON RESEAU à la PRISE MURALE pour éviter les accidents.

1. Retirez 4 vis de chaque côté et 2 vis sur la rangée du haut du panneau arrière pour ouvrir le BLOC DE PANNEAU SUPERIEUR.
2. Enlevez 2 vis au couvercle du panneau arrière et déposez le PLATEAU DE COUVERCLE.
3. Placez la carte IB-16S sur le châssis de fond et fixez-la avec 2 vis, utilisées pour le couvercle, sur le panneau arrière et 1 vis, comprise dans l'ensemble, à partir du fond.
4. Raccordez le connecteur J2 à P9 sur la carte PC UC.
5. Replacez le BLOC DE PANNEAU SUPERIEUR et fixez-le avec les 6 vis enlevées.



Français

Notes sur l'installation de l'IB-16S

1. Positionnez l'IB-16S comme illustré.
2. Manipulez très soigneusement l'IB-16S car elle est sensible à l'électricité statique.
3. Ne touchez pas aux broches terminales du connecteur de l'IB-16S. Sinon, un mauvais fonctionnement pourrait se produire.
4. L'IB-16S ne peut être utilisée sur des dispositifs autres que le REMIX16 auquel elle est destinée.

Voyez votre revendeur AKAI pour installer l'IB-16S sur votre REMIX16. Une installation personnelle pourrait endommager les dispositifs ou les faire mal fonctionner. AKAI ne garantit pas les défauts provoqués par une installation personnelle.

PROCEDURE DE FONCTIONNEMENT

Le disque dur utilisé pour le REMIX16 est divisé en 18 partitions maxi (de 1 à 9 et de A à I) de 60 Moctets, chacune d'elles comprenant 100 volumes maxi (00 à 99). La partition est sélectionnée en tournant la molette **DATA** et le volume avec la molette **JOG**, c-à-d., que l'affichage P5.02 (P5.02) indique que le volume 2 dans la partition 5 est sélectionné.

L'ID SCSI de REMIX16 est fixé à ID=& et ne peut être changé. Donc, les dispositifs SCSI raccordés utiliseront un numéro d'ID SCSI de 0 à 6. Raccordez le disque dur au REMIX16 via le cèble SCSI approprié, c-à-d. que l'IB-16S a un connecteur D-sub de 25 broches. Le disque dur raccordé doit être d'abord formaté pour être utilisé avec le REMIX16.

La procédure de fonctionnement du disque dur est similaire à celle du minidisque. Par conséquent, référez-vous aussi au Manuel de l'utilisateur du REMIX16.

La carte IB-16S est compatible avec la version 1.1 du logiciet du REMIX16 et ses versions ultérieures. Si vous envisagez d'installer la carte IB-16S sur un REMIX16 avec une version de logiciel antérieure, vous devez metre à jour vorte logiciel. Consultez vorte revendeur "Akai Professional" sur ce point.

CONNEXIONS

Avec un cèble SCSI approprié - un connecteur D-sub 25 broches à une extrémité et un connecteur correspondant disque dur à l'autre, raccordez le REMIX16 et le disque dur externe. Fixez l'ID SCSI du disque dur et procédez aux destinations SCSI appropriées - référez-vous au manuel du disque dur. La longueur du cèble SCSI ne doit pas dépasser 6 mètres au total.
Mettez d'abord le disque dur sous tension, puis le REMIX16 pour la bonne identification du disque dur.

Français

FORMATAGE

1. Appuyez sur le bouton **EDIT** pour allumer la diode et entrer le mode d'édition.
2. Sèlectionnez FORMAT dans la matrice d'édition avec **CURSOR** en positionnant les diodes de rangées et de colonnes.
3. Appuyez sur **REC** et changez le dispositif de FLOPy (FLOPy) à SCSI (SCSI) avec la molette **JOG**.
4. En appuyant sur **REC**, le n:* d'ID SCSI de destination, c-à-d. le disque dur, apparaît. Sélectionnez le n:* d'ID avec la molette **JOG**, c-à-d., Id - x (ID-x, x = 0 à 6).
5. Appuyez sur **REC** une 3ème fois ; l'affichage indique For (For ; formaté) ou noF (noF ; non formaté) selon la condition du disque.
6. Appuyez sur **REC** à nouveau ; l'affichage indique GO?? (GO??) clignotant pour confirmation. Pour annuler le formatage à ce stade, appuyez sur sur **EDIT** ou **CURSOR**. Pour exécuter le formatage, appuyez sur **REC** à nouveau.

Note: Le formatage est une opération destructrice et toutes les données contenues dans le disque dur sont perdues lorsqu'il est exécuté. Aussi, attention à ne pas perdre vos précieuses données.
La taille des partitions est fixée à 60 Moctets. Le REMIX16 peut accéder à une capacité de disque de 1 Goctect maximum. Le formatage d'un disque dur de 1 Goctet prend 10 mn environ, selon le dispositif utilisé.

Français

SAUVEGARDE

1. Appuyez sur le bouton **EDIT** pour allumer la diode et entrer le mode d'édition.
2. Sélectionnez SAVE dans la matrice d'édition avec **CURSOR** en positionnant les diodes de rangées et de colonnes.
3. Appuyez sur **REC** et changez le dispositif de flop FLOP (FLOPy) à SCSI (SCSI) avec la molette **JOG**.
4. En appuyant sur **REC**, le n:* d'ID SCSI de destination, c-à-d. le disque dur, apparaît. Sélectionnez le n:* d'ID avec la molette **JOG**, c-à-d., Id - x (ID-x, x = 0 à 6).
5. Appuyez sur **REC** une 3ème fois ; l'affichage indique P x.yy (Px ; n:* de partition, yy ; n:* de volume). Sélectionnez la partition et le volume où vous désirez sauvegarder les données avec les molettes **DATA** et **JOG**.
6. Appuyez sur **REC** à nouveau ; l'affichage indique le premier nom de fichier, c-à-d. ALL.

Le reste de la procédure est identique à celle du minidisque.

Sèlectionnez les donnees à sauvegarder, c-à-d., ALL (toutes les données), SA (un seul échantillon), SEQ (séqu ence), avec la molette **JOG**.
Pour sauvegarder un échantillon de manière sélective, appuyez sur le bouton **BANK** approprié.

7. Appuyez sur **REC** ; l'affichage indique GO?? (GO??) pour confirmation. Pour annuler la sauvegarde à ce stade, appuyez sur sur **EDIT** ou **CURSOR**.
8. Appuyez sur **REC** à nouveau ou sélectionnez CLEA (effacement) avec la molette **JOG**, puis appuyez sur **REC** pour exécuter la sauvegarde.

CHARGEMENT

1. Appuyez sur le bouton **EDIT** pour allumer la diode et entrer le mode d'édition.
2. Sélectionnez LOAD dans la matrice d'édition avec **CURSOR** en positionnant les diodes de rangées et de colonnes.
3. Appuyez sur **REC** et changez le dispositif de FLOP (FLOPy) à SCSI (SCSI) avec la molette JOG.
4. En appuyant sur **REC**, le n:* d'ID SCSI de destination, c-à-d. le disque dur, apparaît. Sélectionnez le n:* d'ID avec la molette **JOG**, c-à-d., Id - x (ID-x, x = 0 à 6).
5. Appuyez sur **REC** une 3ème fois ; l'affichage indique P x.yy (Px ; n:* de partition, yy ; n:* de volume). Sélectionnez la partition et le volume depuis lesquels vous désirez charger les données avec les molettes **DATA** et **JOG**.
6. Appuyez sur **REC** à nouveau ; l'affichage indique le premier nom de fichier, c-à-d. AL I.

Le reste de la procédure est identique à celle du minidisque.

Sélectionnez les données à charger avec la molette **JOG**, c-à-d.,
AL 1 (Tous les fichiers), A1. 1(un seul échantillon dans tous les fichiers),
S 1 (un seul échantillon),
A1SE (séquence dans tous les fichiers), SE (une seule séquence),
S9 1(échantillon de la série S900), S 1 (échantillon de la série S1000),
S3 1 (échantillon de la série S3000).

Pour charger un échantillon individuellement dans une banque, appuyez sur le bouton **BANK** approprié.

7. Appuyez sur **REC** ; l'affichage indique le nom de fichier clignotant à confirmer. Pour annuler le chargement à ce stade, appuyez sur **EDIT** ou **CURSOR**. Pour exécuter le chargement, appuyez sur **REC** à nouveau.

Français

EFFACEMENT

1. Appuyez sur le bouton **EDIT** pour allumer la diode et entrer le mode d'édition.
2. Sélectionnez DELETE dans la matrice d'édition avec **CURSOR** en positionnant les diodes de rangées et de colonnes.
3. Appuyez sur **REC** et changez le dispositif de FLOP (FLOPy) à SCSI (SCSI) avec la molette **JOG**.
4. En appuyant sur **REC**, le n:* d'ID SCSI de destination, c-à-d. le disque dur, apparaît. Sélectionnez le n:* d'ID avec la molette **JOG**, c-à-d., Id - x (ID-x, x = 0 à 6).
5. Appuyez sur **REC** une 3ème fois ; l'affichage indique P x.yy (Px ; n:* de partition, yy ; n:* de volume). Sélectionnez la partition et le volume dans lesquels vous désirez effacer les données avec les molettes **DATA** et **JOG**.
6. Appuyez sur **REC** à nouveau ; l'affichage indique le premier nom de fichier, c-à-d. AL I.

Le reste de la procédure est identique à celle du minidisque.

Sèlectionnez les données à effacer avec la molette **JOG** ; référez-vous à la procédure CHARGEMENT ci-dessus pour les types de fichiers.

7. Appuyez sur **REC** ; l'affichage indique le nom de fichier clignotant pour confirmation. Pour annuler l'effacement à ce stade, appuyez sur sur **EDIT** ou **CURSOR**. Pour continuer l'effacement, appuyez à nouveau sur **REC**.
8. L'affichage indique maintenant dEL P (effacement ?) à confirmer à nouveau. Appuyez sur **REC** pour exécuter l'effacement.

AKAI ELECTRIC CO., LTD.
Electronic Musical Instrument Div.
960206 Printed in Japan